

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 41 (1954)  
**Heft:** 9: Lebendiger Heimatschutz : Denkmalpflege in der Schweiz

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

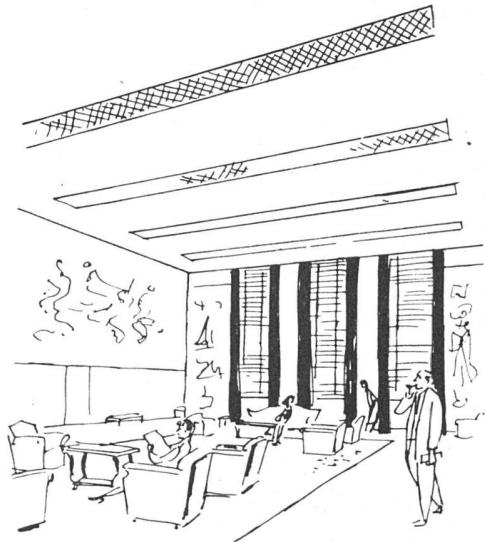
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**PHILIPS**  
löst jedes Beleuchtungsproblem

# PHILIPS

WENDEN SIE SICH FÜR  
LE BELEUCHTUNGSPROBLEME AN UNSER LICHT-  
CHNISCHES BÜRO MIT SEINEM STAB ER-  
HRENER LICHTFACHLEUTE

Wir fabrizieren Fluores-  
nzlampen in den Standard-Typen und -Farben

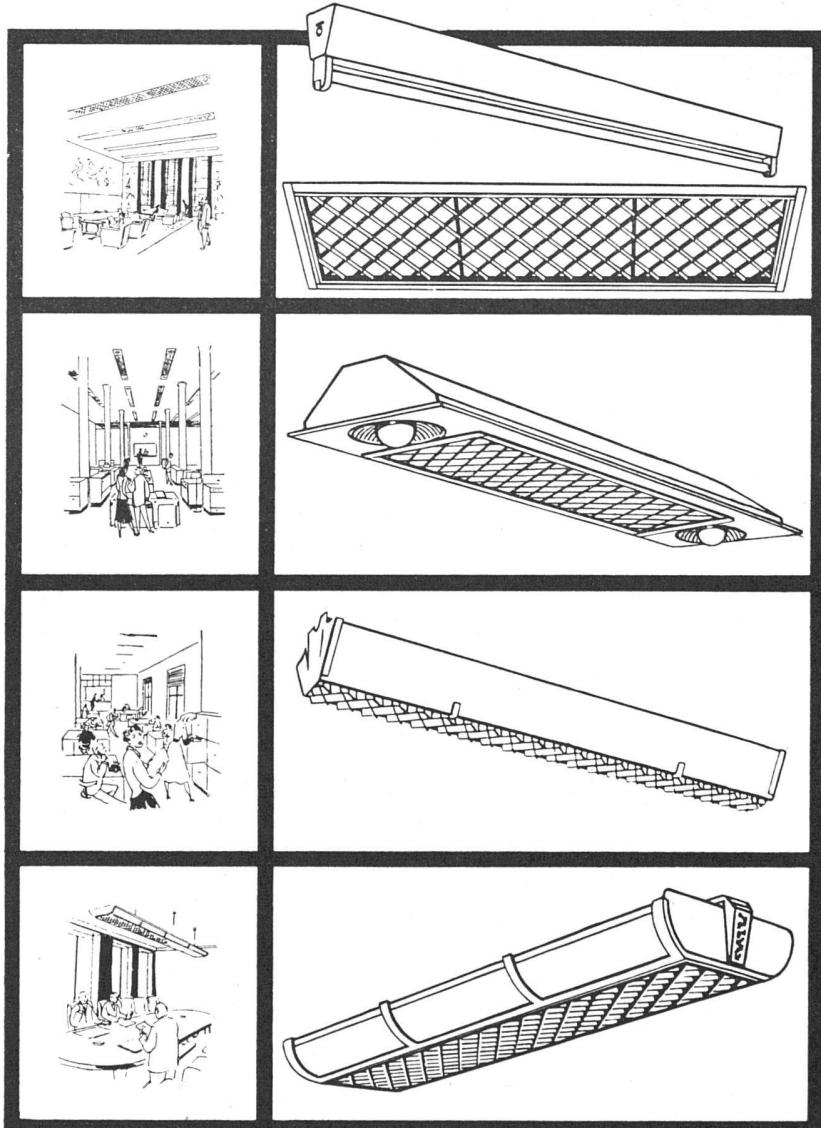
rner:

ne grosse Anzahl von speziellen Fluoreszenz-  
d Entladungslampen für die verschiedensten  
recke.

ser reichhaltiges Leuchtenprogramm ist ab-  
stimmt auf:

Iustrie und Gewerbe  
Indel und Verkauf  
ro und Verwaltung

Philips AG.  
Zürich und Genf  
Abt. Philora



**Wir garantieren für unsere Fluoreszenzlampe eine sehr lange Lebensdauer**



Projektierung und Ausführung von:

PRIVATGÄRTEN  
ÖFFENTLICHEN ANLAGEN  
FRIEDHÖFEN  
SIEDLUNGEN  
SPORTPLÄTZEN  
SCHULHAUSANLAGEN  
SPITAL-ANLAGEN

Moderner maschinellder Betrieb

**HAGGENMACHER GARTENARCHITEKT BSG WINTERTHUR**

versiegeln mit



«Versiegeln» nennt man das neue Verfahren, das in die Poren des Holzes, Backsteines, Linols usw. eine Schutzschicht verankert, deren Oberfläche einen außerordentlich zähen Dauerglanz bildet. Diese Glanzfläche ist garantiert unempfindlich gegen jede Feuchtigkeit (Wasser, Milch, Tinte, Öle usw.) und stößt jeden Schmutz ab. Dieser Schutzbefragt dringt tief in die Poren des Bodenbelages ein, füllt alle Unebenheiten aus, so daß es keine Schlupfwinkel mehr gibt für Staub und Schmutz.

**Keine Flecken, kein Spänen mehr, bis 80% Arbeitersparnis in der Bodenpflege, auf Jahre hinaus saubere und glänzende Böden**

Weil der WEGA-Sealer-Belag wasserfest ist, können die Böden feucht, also staubfrei, aufgenommen werden, am besten mit einem Feuchtfraumer. Auch öliger Schmutz haftet nicht; das Reinhalten geht somit spielend leicht.

**WEGA-Sealer eignet sich für Parkett- und Riemenböden, Holzzement, Kork, Linol usw.**

Meine Fachleute beraten Sie gerne kostenlos über die neue Bodenpflege mit WEGA-Sealer.

Fabrikant: **A. Sutter, chem.-techn. Produkte, Münchwilen TG,** Telephon (073) 60704 / 05 / 06